



(CZ) Všeobecné bezpečnostné pokyny

Znemy: Nevykonávajte žiadnu zmenu na svedčilo, alebo na jeho prvý nápis. Prvý nápis kade: Vankajšé flexibilný kade sa noda vymeny. V prípade jeho poškodenia odovzdať svedčilo do odborného servisu, alebo kadehová. Uvedenie do prevádzky: Nasputánie svedčilo do prevádzky, pokiaľ svedčilo samotné, alebo jeho prvý nápis kade vykazuje známky poškodenia. Výmena zariadenia: Prípad zmeny zariadenia musí byť svedčilo bez napájania. Prevádzka sa, či nie je svedčilo, alebo jeho zariadenie horké, na prípad poškodenie do ich vyhadzovania. Používanie na zariadenie, ktoré sú uvedené na svedčilo. Maximálny príkon zariadenia sa nesmie prekročiť a musí byť v súlade s predpísanými typmi zariadenia. Pokyny k starostlivosti: Svedčilo je možné čistiť len vo vypnutom stave. Do otvorení prevádzky kade, alebo zariadenia pod napätím nesmie prniknúť žiadna vlnka! Používanie nevhodného čistiacieho prostriedku môže vzniknúť škvr, alebo môže dôjsť k poškodeniu povrchu.

Elektroinštaláciu musí vykonať kvalifikovaný elektrikár. Pozor! Pred začiatkom montáže musí byť sieťová spojovacia vedenie bez napätia (vypnutá poistka). Dodržujte symboly a bezpečnostné pokyny uvedené v nasledujúcej časti, aby ste zabránili nebezpečnej montáži alebo používaniu.

Znemy: Nevysokou zdanie žrnicy na lampu alebo [s] spojovcom káb. Spojovací kábel: Vojakovi flexibilný kábel toho typu sa nedá vymeniť. Odvodiť lampu do šrotu, pokiaľ [s] tento kábel pokôdený. Usporiadanie do prevádzky: Nesúhlasím lampu do prevádzky, pokiaľ lampu samotnú alebo [s] spojovací kábel vykazuje pokôdenie. Výmena svetla: Pred výmenou svetlidiel musím byť lampu bez napätia. Lampa a svetlidiel sú počas prevádzky horúce. Nevýhodou ich pred výmenou vychádzajú. Používajte iba svetlidiela, ktoré sú určené na lampu. Mareniny výkon na svetlo sa nesmie pokročiť! Prípadne musíte rešpektovať predpísaný typ svetla. Pokyny k práci: Čistiť lampu pozvoľu vo vypnutom stave. Do spojovacieho priestoru alebo dnu pod napätím nemáte prístup. Čistenie výstelky, čistiaci prostriedok môže spôsobiť vznik škôd.

Az elektromos telepítést elektromos szakemberek kell elvégezni. Figyelem! A szerelés kezdete előtt a hálózati csatlakozók kábelének feszültségmentesnek kell lennie (biztosíték kikapcsolva). Vigyázat! Vigyélme a az alábbi magyarázó jeleket és biztonsági tudnivalókat, hogy elkerüld a nem szabvány szerelés vagy használat miatti áramkört!

[illegible]

Elektroinstalacije smo izvedli s pomočjo električarjev. Pozor! Pred začetkom montaže v omrežni napeljavi ne sme biti napetosti (izklopljena varovalka). Upoštevajte v nadaljevanju opisane simbole in varnostne napotke, da preprečite škodo zaradi nespravilne montaže ali uporabe.

HR Opće sigurnosne upute

Klasa zaštito 2:
Svjetiljke s ovom oznakom ne moraju
imati zaštitne vodiče za siguran rad.

[illegible]

Električnu instalaciju treba izvršiti kvalifikovano osoblje. Pažnja! Pri početku montiranja mrežni kabal za napajanje ne smije biti pod naponom (isključiti osigurač). Obratiti pažnju na sjedeto objašnjenje oznake i sigurnosna uputstva kako biste izbjegli štetu zbog nesvrhno montiranja ili upotreba.

[illegible]

Električnu instalaciju treba da izvrši kvalifikovano osoblje. Oprezi! Pri početku montiranja, mrežni kabl za napajanje ne sme biti pod naponom (isključiti osigurač). Obratite pažnju na svedede obilježeno oznaki bezbednosti: uputstva kako biste izbegli žrtu zbog neispravnog montaže ili upotrebe.

Izmena: No vršite izmene na svaki način na njemovim priključnim kablomima. Priključni kabl: Nije moguće zameniti spolni i leksikalni kabl od svetiljke. Svetiljku upotrebite ako je kabl oštećen. Pažljivo i uredi: Nemojte da upotrebljavate svetiljku ako je oboja sama i njen priključni kabl vidljivo oštećen. **Zamena rasvetnog sredstva:** Nije zamena rasvetnog sredstva za svetiljku na sme da bude pod naponom. Zamena i rasvetno sredstvo za svetiljku može biti opasno. Pre zamene je potrebno da se ohladi. Koristite samo rasvetno sredstvo namenjeno za tu svetiljku. Ne sme se premasi saakimla snaga rasvetnog sredstva. Po potrebi izluzi oboje i propisno vršite rasvetno sredstvo. Uputstva za održavanje: Svetiljke čistiti i gubiti kada su izluzene. U priključnim prostima i u dolovima koji provode električnu energiju. Sredstva za čišćenje mogu dovesti do stvaranja mil

Instalarea electrică trebuie efectuată de electricieni autorizați. Atenție înainte de montaj, cablurile de conectare la rețea trebuie să fie scosese de sub tensiune (siguranța deconectată). Respectați simbolurile ilustrate și indicațiile privind siguranța, pentru a evita daunele cauzate de instalarea în urma unui montaj sau a unei utilizări necorespunzătoare.

[illegible]

Монтажът и свързването на осветителното тяло към електрическата инсталация трябва да се извършва само от квалифициран техник. **ВНИМАНИЕ!** Преди започване на работа проверете дали инсталацията не е под напрежение. Изключете предпазителя

Клас на защита 1: При наличието на този символ задължително съзрелите (пън)ци на жълто-зелен проводник са изпитани в размотаната форма на осветителя.

Промени. Не правите никакви промени по съществителните ги или съществителните член. Свързани са наредби: Вашите ги членове на това съществително тяло не могат да се заменят. Използвайте думата, или наредбите са попорядок. Въвеждане в изпълнение: Не изключайте гласове, но съществителното тяло или наредбите попорядок, Симна наредбите членове или Предишните наредбите членове. Предишните наредбите членове са попорядок. Съществителното тяло и източниците на съществително тяло на работа. Преди да пристъпите към работата, оставате ги изключват. Използвайте само съществителното тяло и източниците на съществително тяло. Минималните наредби не изключват съществително на трябва да прегледате това, поспорите ги съществително наредбите членове. Предишните наредбите членове са попорядок. Изключите съществителното. Пазете попорядок на илага върху членове и чистите под наредбите. Почивайтете препарати могат да образуват попорядок.

Η ηλεκτρική εγκατάσταση πρέπει να διενεργείται από ηλεκτροτεχνικό Προσοχή! Πριν την έναρξη της συναρμολόγησης πρέπει να είναι ο αγωγός σύνδεσης στο ηλεκτρικό δίκτυο άνω ττάς (αποσυνδεδεμένη) ασφαλείας. Λαμβάνετε υπόψη σας τα παρακάτω διευκρινίζοντα σύμβολα και τις υποδείξεις ασφαλείας, για να αποφευχθεί ζημιάς από συναρμολόγηση ή χρήση που δεν αρμόζει στους κινδύνους γρήνυς:

[illegible]

Elektrik tesisat çalışmalarını elektrik uzmanı tarafından yapılmaktadır. Diğer Montaj uygulamalarına başlanmadan önce elektrik bağlantı kablo gerilimi kontrol edilerek gerilim kontrolü yapılmaktadır. Uzun süreli kullanıma uygun malzeme montaj uygulamalarıdır veya kullanıma göre kabloların kırınabilirliği muhtemel hasarları önlemek amacıyla aşağıda belirtilen semboller ve günümüzde kullanılan kablolar.

[illegible]

Электромонтаж должен проводить квалифицированный электротехник. Перед началом монтажных работ цепей подстанции кабель должен быть обесточен (отключить предохранитель). Принимайте во внимание символы с пояснениями и указаниями техники безопасности, приводимые ниже, с целью предотвращения

[illegible]

UA Загальні правила безпеки

повинен бути знеструмлений (вимкнути запобіжник). Зверніть увагу на символи та правила безпеки, що пояснюються нижче, щоб запобігти збиткам енспідек неправильного монтажу і використання:

Зміни. Не можна вносити зміни в конструкцію світильника, його з'єднувальний дрот з'єднувальний дрот. Завжди гнучкий дрот цього світильника замінювати не можна. Якщо дрот пошкоджений, усею світильник непридатний до експлуатації. Поведення до експлуатації: Не можна підключати світильник, який сам собою його з'єднувальний дрот мають видати пошкоджені. Заміна лампочок: Перед заміною лампочок виключити напругу світильника. Світильник та лампочка під час роботи нагріваються. Перед заміною слід дати світильнику охолонути. Використовувати тільки лампочку, яка відповідає вимогам світильника. Використовувати максимальну потужність лампочок. Слід уникати усього такого, що становить небезпеку для світильника та лампочок. Вказівки з догляду. Чистити світильник тільки в виключеному стані, воно не повинно потрапляти на поверхню з'єднань або на деталі, по яких тече світло. Засоби для чистки можуть призвести до утворення плави.

电气安装应由持证专业人员进行。注意：开始安装之前，您必须先切断电源（安装时关闭），请认真阅读并理解安装和安全注意事项，以免在安装和使用过程中受伤。

注意：请不要对灯或者其线路更改，尤其是：内部的电线及其线路。如更改，如果发生短路，将造成电击和火灾。

使用：如果灯罩内或者其线路有明热的物体，请不要开灯，更换灯泡，也禁止之。必须等到灯冷却后，方可进行在使用过程中会发生。发生故障之前它们应予以注意。请勿在灯上安装任何灯具。不允许超过灯罩上灯具的提示，有时这些提示是使用说明中的灯具警告。

维护要求：灯必须在断电状态下清洁，校线或能导电配件不可受污染。

بأن يتم تركيب التوسيلات الكهربائية من قبل كهربائي مؤهل.

ذلك، من أجل تجنب الأضرار الناجمة عن تركيب أو استخدام غير مناسب :

(الفردة) أصفر / أخضر إلى نوصيلة الأرض.

درجة العمية 3:
يشير هذا الرمز فيما يتعلق بالشبكة إلى حماية الجهد المنخفض

(١) التمثيلية الذاتية :
يوضح هذا الرمز أنصر مبدالة المصدر العضوي التي يقع فيها

مميزات:
تم بإجراء أي تعديلات على المصنفات أو توصيلاتها .

لأنه لا يخرج من الموت لهذه المصاحبة لا يمكن استقباله في حالة تلف الوصلة يجب تكهين المصاحبة .

عالمية :
فصل النار قبل تغيير اللمبة .

ب تركها فترة لتبرد قبل الغيام بحمطة الفخير .

عائیه:
 ب ان يتم فصل الخبر قبل ان يتم تنطيف المصير ، يجب تحجب